WASHINGTON NATIONAL CATHEDRAL MAY 16, 2021



Preaching Today

Presiding Today

The Rev. Canon Leonard L. Hamlin, Sr.

The Rev. Canon Dana Colley Corsello

An Online House of Prayer for All People

Even though our building is closed temporarily, we're committed to bringing all the warmth, beauty and God's presence in the Cathedral directly to you! We invite you to interact with us in new ways, and we hope you find a measure of comfort and God's grace in these challenging times.

COVID-19 closures have disrupted life for everyone, and we know this is a difficult time for many. You can help the Cathedral provide comfort and hope for our nation. Give today at <u>cathedral.org/support</u>.

Your Online Cathedral

Enjoy exclusive online content at cathedral.org.

PRAYER REQUESTS

<u>Submit prayers</u> for yourself, those you love or the world. During the week we offer these prayers during a time of prayer and intercession.

ONLINE HEALING PRAYER

Sign up to reserve a space in a private online chapel with our healing ministers following the service. <u>Register for your space.</u>

Next Sunday

SERVICE AT 11:15 AM

The Most Rev. Michael Bruce Curry, Presiding Bishop and Primate, The Episcopal Church, preaches, and the Rev. Canon Jan Naylor Cope presides.

Virtual Coffee Hour

Join us for fellowship and a cup of coffee following the service. <u>Register</u> for upcoming dates.

Online Spiritual Practices

ONLINE LISTENING FOR GOD Tuesday, May 18, 5:30 pm

ONLINE CENTERING PRAYER Tuesday, May 18, 6 pm

Tuesday evening prayer gatherings are offered online from the Center for Prayer and Pilgrimage <u>Facebook page</u>.

COVID Memorial Prayers

Saturdays, 7 am

As COVID-19 deaths exceeds 580,000 across the nation, <u>we invite you</u> to submit the names of friends or loved ones lost to the pandemic to be read at an upcoming memorial service. *After Memorial Day, we will be offering this service once a month.*

Les Colombes: Tickets Now Available!

Experience Michael Pendry's dramatic installation of nearly 2,000 origami doves and discover a sense of wonder, hope and inspiration. Daytime and evening exhibit walks available. Find out more and <u>share the hope.</u>

Hope Floats: A Night of Storytelling

Wednesday, May 19, 7 pm

As spring warms the air and our collective spirits, join us for a night of storytelling about hope, renewal and light. Personal storytelling is all the rage, and if you've ever been to a storytelling show, you know why. Humans need stories to connect us to each other and our deepest selves; and as we begin to emerge from a year apart, connecting is more important than ever! Registration required.

Online Vigil of Hope

Friday, May 21, 8 pm

Poised on the edge of reopening, the nation carries deep wounds following more than a year of global pandemic and public reckoning with centuries of racial injustice. Join us as we gather to acknowledge the sorrow of this past year and to turn our collective gaze toward the hope rooted deeply in our faith. <u>Watch online.</u>

Docent Spotlight: Messages of Hope & Peace

Tuesday, May 25, 4 pm

The Cathedral exemplifies in its artwork the promise of a fresh start. This virtual tour highlights the historical context and personal stories of those who are honored for their contributions to peace and hope. More information and tickets.

Cathedral Music Staff Recital

Sunday, May 30, 6 pm

The talented performers of the Cathedral Music Department staff put their heads together to create a varied program serious and more lighthearted selections. Join us for an end-of-the-year event not to be missed! A Q&A session follows. <u>Get your tickets today.</u>

The Holy Eucharist



The Seventh Sunday of Easter: The Sunday after Ascension Day

May 16, 2021 • 11:15 AM

WASHINGTON NATIONAL CATHEDRAL

Worship lies at the heart of the Christian life. It is in worship that we express our theology and define our identity. It is through encountering God within worship that we are formed and transformed as the people of God. One of the glories of the Episcopal Church is its liturgical worship. Liturgy refers to the patterns, forms, words, and actions through which public worship is conducted.

The people's responses are in **bold**.

This type of note, offering directions about the service is called a "rubric," which comes from the Latin word rubrica (red)—referring to a time when these instructional notes were always written in red.

When the service is accompanied by music, it often begins with a piece of music, during which the congregation can prepare for worship.

PRELUDE He Is Lord Traditional He Is Lord Twila Paris (b. 1958) He Is Exalted Twila Paris (b. 1958) I Believe Leroy Bonner, James Harris III, Marshall Jones, Terry Lewis, Junie Morrison, Andrew Noland, and Gregory Webster "Laudate Dominum" Wolfgang Amadeus Mozart (1756–1791)

from Vesperae solennes de confessore, K. 339 Sung by Lauren, Cathedral Chorister

The Entrance Rite

INTROIT

Unidos

Sung in Spanish.

Together, in your name we gather. Then we'll have in this world peace and love around us. Together we're united; we hold hands as we struggle; We walk into the world singing God's song of love.

The glory of Jesus will ever shine in splendor. The whole world will be joyful with love and peace. Benjamin Villanueva

HYMN AT THE PROCESSION • 450 (STANZAS I-3)

All Hail the Power of Jesus' Name

Sung by all.

Coronation

We begin our worship as a gathered community by praising God in song.



THE OPENING ACCLAMATION

Alleluia. Christ is risen. The Lord is risen indeed. Alleluia.

THE COLLECT FOR PURITY

This prayer was an English rendering of a Latin prayer that began the liturgy in the medieval church before the Reformation. It remains a distinctive part of Episcopal worship to this day.

Almighty God,

to you all hearts are open, all desires known, and from you no secrets are hid: Cleanse the thoughts of our hearts by the inspiration of your Holy Spirit, that we may perfectly love you, and worthily magnify your holy Name; through Christ our Lord. Amen.

Dios omnipotente,

para quien todos los corazones están manifiestos, todos los deseos son conocidos y ningún secreto se halla encubierto: Purifica los pensamientos de nuestros corazones por la inspiración de tu Santo Espíritu, para que perfectamente te amemos y dignamente proclamemos la grandeza de tu santo Nombre; por Cristo nuestro Señor. Amén. The Gloria, or some other song of praise, centers the service on the God we gather to praise in our worship.



THE COLLECT FOR THE SEVENTH SUNDAY OF EASTER: THE SUNDAY AFTER ASCENSION DAY

The collect is the prayer appointed for each Sunday that "collects" or captures the theme of the day or season of the Church year. It summarizes the attributes of God as revealed in the scriptures for the day.

The Lord be with you. And also with you. Let us pray.

O God, the King of glory, you have exalted your only Son Jesus Christ with great triumph to your kingdom in heaven: Do not leave us comfortless, but send us your Holy Spirit to strengthen us, and exalt us to that place where our Savior Christ has gone before; who lives and reigns with you and the Holy Spirit, one God, in glory everlasting. **Amen.**

The Liturgy of the Word

THE FIRST LESSON

During the Easter season this reading comes from the Acts of the Apostles, which tells the early history of the Church.

Acts 1:15-17, 21-26

In those days Peter stood up among the believers (together the crowd numbered about one hundred twenty persons) and said, "Friends, the scripture had to be fulfilled, which the Holy Spirit through David foretold concerning Judas, who became a guide for those who arrested Jesus-for he was numbered among us and was allotted his share in this ministry. So one of the men who have accompanied us during all the time that the Lord Jesus went in and out among us, beginning from the baptism of John until the day when he was taken up from us—one of these must become a witness with us to his resurrection." So they proposed two, Joseph called Barsabbas, who was also known as Justus, and Matthias. Then they prayed and said, "Lord, you know everyone's heart. Show us which one of these two you have chosen to take the place in this ministry and apostleship from which Judas turned aside to go to his own place." And they cast lots for them, and the lot fell on Matthias; and he was added to the eleven apostles.

The Word of the Lord. Thanks be to God.

Hechos 1:15-17, 21-26

Por aquellos días Pedro se dirigió a los hermanos reunidos, que eran como ciento veinte personas, y les dijo: «Hermanos, tenía que cumplirse lo que el Espíritu Santo, por medio de David, ya había dicho en la Escritura acerca de Judas, el que sirvió de guía a los que arrestaron a Jesús. Pues Judas era uno de los nuestros, y tenía parte en nuestro trabajo. Tenemos aquí hombres que nos han acompañado todo el tiempo que el Señor Jesús estuvo entre nosotros, desde que fue bautizado por Juan hasta que subió al cielo. Es necesario, pues, que uno de ellos sea agregado a nosotros, para que junto con nosotros dé testimonio de que Jesús resucitó.» Entonces propusieron a dos: a José, llamado Barsabás, y llamado también Justo, y a Matías. Y oraron así: «Señor, tú que conoces los corazones de todos, muéstranos cuál de estos dos has escogido para que tome a su cargo el servicio de apóstol que Judas perdió por su pecado, cuando se fue al lugar que le correspondía.» Lo echaron a la suerte, y ésta favoreció a Matías, quien desde aquel momento quedó agregado a los once apóstoles.

Palabra del Señor. Demos gracias a Dios. Sung by the cantor.

Salmo 1

Psalm 1

Happy are they who have not walked in the counsel of the wicked, nor lingered in the way of sinners, nor sat in the seats of the scornful! Their delight is in the law of the Lord, and they meditate on his law day and night. They are like trees planted by streams of water, bearing fruit in due season, with leaves that do not wither; everything they do shall prosper. It is not so with the wicked; they are like chaff which the wind blows away. Therefore the wicked shall not stand upright when judgment comes, nor the sinner in the council of the righteous. For the Lord knows the way of the righteous, but the way of the wicked is doomed.

Bienaventurado el que no anduvo en consejo
de malos,
ni estuvo en camino de Pecadores,
ni en silla de escarnecedores se ha sentado;
Sino que en la ley del Señor está su delicia,
y en su ley medita de día y de noche.
Será como el árbol plantado junto a corrientes
de aguas,
que da su fruto en su tiempo, y su hoja no cae,
y todo lo que hace prosperará.
No así los malos, no así,
que son como el tamo que arrebata el viento.
Por tanto, no se levantarán los malos en el juicio,
ni los pecadores en la congregación de los justos;
Porque el Señor conoce el camino de los justos,
mas la senda de los malos perecerá.

THE SECOND LESSON

This reading, taken from the New Testament, is typically from a letter (epistle) to the early Church, the Acts of the Apostles, or the Revelation to John.

1 John 5:9-13

If we receive human testimony, the testimony of God is greater; for this is the testimony of God that he has testified to his Son. Those who believe in the Son of God have the testimony in their hearts. Those who do not believe in God have made him a liar by not believing in the testimony that God has given concerning his Son. And this is the testimony: God gave us eternal life, and this life is in his Son. Whoever has the Son has life; whoever does not have the Son of God does not have life. I write these things to you who believe in the name of the Son of God, so that you may know that you have eternal life.

The Word of the Lord Thanks be to God. Aceptamos el testimonio de los hombres, pero el testimonio de Dios es de mucho más valor, porque consiste en el testimonio que Dios ha dado acerca de su Hijo. El que cree en el Hijo de Dios, lleva este testimonio en su propio corazón; el que no cree en Dios, lo hace aparecer como mentiroso, porque no cree en el testimonio que Dios ha dado acerca de su Hijo. Este testimonio es que Dios nos ha dado vida eterna, y que esta vida está en su Hijo. El que tiene al Hijo de Dios, tiene también esta vida; pero el que no tiene al Hijo de Dios, no la tiene. Les escribo esto a ustedes que creen en el Hijo de Dios, para que sepan que tienen vida eterna.

Palabra del Señor. Demos gracias a Dios.

HYMN AT THE SEQUENCE

Blessed Assurance

Sung by all.

The sequence hymn moves us toward the summit of the Liturgy of the Word—the reading of the Holy Gospel. Gospel means "good news"—specifically the "good news of Jesus."



THE HOLY GOSPEL

This reading is taken from one of the four Gospels (Matthew, Mark, Luke, and John), which depict the life, teachings, death, resurrection, and ascension of our Lord Jesus Christ. We stand for the Gospel reading to show the particular importance placed on Jesus' words and actions.

John 17:6-19

The Holy Gospel of our Lord Jesus Christ according to John.

Glory to you, Lord Christ.

Jesus prayed for his disciples saying, "I have made your name known to those whom you gave me from the world. They were yours, and you gave them to me, and they have kept your word. Now they know that everything you have given me is from you; for the words that you gave to me I have given to them, and they have received them and know in truth that I came from you; and they have believed that you sent me. I am asking on their behalf; I am not asking on behalf of the world, but on behalf of those whom you gave me, because they are yours. All mine are yours, and yours are mine; and I have been glorified in them. And now I am no longer in the world, but they are in the world, and I am coming to you. Holy Father, protect them

6

Santo Evangelio de nuestro Señor Jesucristo, según Juan. ¡Gloria a ti, Cristo Señor!

Jesús oró por sus discípulos diciendo: «A los que escogiste del mundo para dármelos, les he hecho saber quién eres. Eran tuyos, y tú me los diste, y han hecho caso de tu palabra. Ahora saben que todo lo que me diste viene de ti; pues les he dado el mensaje que me diste, y ellos lo han aceptado. Se han dado cuenta de que en verdad he venido de ti, y han creído que tú me enviaste. Yo te ruego por ellos; no ruego por los que son del mundo, sino por los que me diste, porque son tuyos. Todo lo que es mío es tuyo, y lo que es tuyo es mío; y mi gloria se hace visible en ellos. Yo no voy a seguir en el mundo, pero ellos sí van a seguir en el mundo, mientras que yo me voy para estar contigo. Padre santo, cuídalos con el poder de tu nombre, el nombre que me has dado,

Juan 17:6-19

in your name that you have given me, so that they may be one, as we are one. While I was with them, I protected them in your name that you have given me. I guarded them, and not one of them was lost except the one destined to be lost, so that the scripture might be fulfilled. But now I am coming to you, and I speak these things in the world so that they may have my joy made complete in themselves. I have given them your word, and the world has hated them because they do not belong to the world, just as I do not belong to the world. I am not asking you to take them out of the world, but I ask you to protect them from the evil one. They do not belong to the world, just as I do not belong to the world. Sanctify them in the truth; your word is truth. As you have sent me into the world, so I have sent them into the world. And for their sakes I sanctify myself, so that they also may be sanctified in truth."

The Gospel of the Lord. **Praise to you, Lord Christ.** para que estén completamente unidos, como tú y yo. Cuando yo estaba con ellos en este mundo, los cuidaba y los protegía con el poder de tu nombre, el nombre que me has dado. Y ninguno de ellos se perdió, sino aquel que ya estaba perdido, para que se cumpliera lo que dice la Escritura. Ahora voy a donde tú estás; pero digo estas cosas mientras estoy en el mundo, para que ellos se llenen de la misma perfecta alegría que yo tengo. Yo les he comunicado tu palabra, pero el mundo los odia porque ellos no son del mundo, como tampoco yo soy del mundo. No te pido que los saques del mundo, sino que los protejas del mal. Así como yo no soy del mundo, ellos tampoco son del mundo. Conságralos a ti mismo por medio de la verdad; tu palabra es la verdad. Como me enviaste a mí entre los que son del mundo, también yo los envío a ellos entre los que son del mundo. Y por causa de ellos me consagro a mí mismo, para que también ellos sean consagrados por medio de la verdad.»

El Evangelio del Señor. Te alabamos, Cristo Señor.

THE SERMON

The Reverend Canon Leonard L. Hamlin, Sr.

The sermon directly follows the Gospel because it is to be grounded in the scriptures. It illuminates the scriptural readings and relates them to daily life.

THE NICENE CREED

The word "creed" comes from the Latin "credo" for "I believe." First formulated at the Council of Nicaea in 325 AD and confirmed in 381 AD, the Nicene Creed is said at the Holy Eucharist and reflects what Christians believe regarding the relationship between the Father, Jesus, and the Holy Spirit: The Holy Trinity.

We believe in one God, the Father, the Almighty, maker of heaven and earth, of all that is, seen and unseen. We believe in one Lord, Jesus Christ, the only Son of God, eternally begotten of the Father, God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, of one Being with the Father. Through him all things were made. For us and for our salvation, he came down from heaven: by the power of the Holy Spirit he became incarnate from the Virgin Mary, and was made man. For our sake he was crucified under **Pontius Pilate;** he suffered death and was buried. On the third day he rose again in accordance with the Scriptures; he ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead, and his kingdom will have no end. We believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life. who proceeds from the Father and the Son. With the Father and the Son he is worshiped and glorified. He has spoken through the Prophets. We believe in one holy catholic and apostolic Church. We acknowledge one baptism for the forgiveness of sins. We look for the resurrection of the dead,

and the life of the world to come. Amen.

Creemos en un solo Dios, Padre todopoderoso, Creador de cielo y tierra, de todo lo visible e invisible.

Creemos en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza que el Padre, por quien todo fue hecho; que por nosotros y por nuestra salvación bajó del cielo: por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen, y se hizo hombre. Por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato: padeció y fue sepultado. Resucitó al tercer día, según las Escrituras, subió al cielo y está sentado a la derecha del Padre. De nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin.

Creemos en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas. Creemos en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica. Reconocemos un solo Bautismo para el perdón de los pecados. Esperamos la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. Amén.

THE PRAYERS OF THE PEOPLE

We pray for ourselves and particularly on behalf of others. In our prayers we pray for the for Universal Church, the nation and all who govern, the welfare of the world, the concerns of our community of faith, including those who are in need or suffer, and for the departed. We are reminded in prayer that we are part of a larger fellowship, the Church—the Body of Christ.

After each intercession,

Lord, in your mercy, **Hear our prayer.**

Señor, en tu misercordia, Atiénde nuestra súplica.

The presider prays the concluding collect, and the people respond, Amen.

THE PEACE

The peace of the Risen Christ be always with you. And also with you.

La paz del Cristo Resucitado sea siempre con ustedes. **Y con tu espíritu.**

The Holy Communion

THE OFFERTORY

Having listened to the Word of God, affirmed our faith, confessed our sins, received forgiveness and shared in the peace, we are prepared for the drama and miracle of the Holy Communion. At the offertory, we gratefully offer back to God some of what God has given us, symbolically in the bread and wine, and in the money we give.

All are invited to make a gift to support the Cathedral's ministry of sharing God's love with the world by texting the dollar amount you wish to give to (202) 856-9005 or visiting cathedral.org/support.

The altar is prepared for Holy Communion.

ANTHEM AT THE OFFERTORY

Arise (You Are Good)

Arise, O God, and take your place! Let your kingdom be established, O Ancient of Days. For you are good, And your mercy endureth forever!

Arise, O God, and take your place! We enthrone you with our worship— We glorify your name! For you are good, And your mercy endureth forever!

Arise, O God, and take your place! We are standing on your promise, And the just shall live by faith. For you are good, And your mercy endureth forever! Sung by the cantor.

DeJaughn Murphy (b. 1982) and William Murphy III (b. 1973)

Arise, O God, and take your place! We have come to give you glory! We have come to give you praise! For you are good, And your mercy endureth forever!

You are good, so good, And your mercy endureth forever!

THE GREAT THANKSGIVING

In the Great Thanksgiving, we do what Jesus himself asked us to do: thank God and recall all that God has done for us in the life, death, and resurrection of Christ. The Great Thanksgiving, or Eucharistic Prayer, is a long prayer with four parts. Each of these four parts corresponds to a different action of Jesus at the Last Supper, where he took, blessed, broke, and gave bread and wine as sacraments of his body and blood. We begin the Great Thanksgiving with the Sursum corda, meaning "Lift up your hearts."

The Lord be with you. And also with you.

Lift up your hearts. We lift them to the Lord.

Sung by all.

Let us give thanks to the Lord our God. It is right to give God thanks and praise.

It is right, and a good and joyful thing, always and everywhere to give thanks to you, Father Almighty, Creator of heaven and earth.

Through your dearly beloved Son Jesus Christ our Lord. After his glorious resurrection he openly appeared to his disciples, and in their sight ascended into heaven, to prepare a place for us; that where he is, there we might also be, and reign with him in glory.

Therefore we praise you, joining our voices with Angels and Archangels and with all the company of heaven, who for ever sing this hymn to proclaim the glory of your Name:

SANCTUS & BENEDICTUS • S 128

W. Mathias

The Sanctus (Holy, Holy, Holy) is the hymn of praise that never ceases before God and is based on Isaiah 6:3.



We recall God's acts of salvation history. The presider says the "Words of Institution" that Jesus said at the Last Supper. At the Memorial Acclamation we remember Christ's death, resurrection, and promise to return at the end of the age. During the prayer, the Holy Spirit is invoked to bless and sanctify the gifts of bread and wine.

Holy and gracious Father: In your infinite love you made us for yourself; and, when we had fallen into sin and become subject to evil and death, you, in your mercy, sent Jesus Christ, your only and eternal Son, to share our human nature, to live and die as one of us, to reconcile us to you, the God and Father of all.

He stretched out his arms upon the cross, and offered himself in obedience to your will, a perfect sacrifice for the whole world.

On the night he was handed over to suffering and death, our Lord Jesus Christ took bread; and when he had given thanks to you, he broke it, and gave it to his disciples, and said, "Take, eat: This is my Body, which is given for you. Do this for the remembrance of me."

After supper he took the cup of wine; and when he had given thanks, he gave it to them, and said, "Drink this, all of you: This is my Blood of the new Covenant, which is shed for you and for many for the forgiveness of sins. Whenever you drink it, do this for the remembrance of me."

Therefore we proclaim the mystery of faith: Christ has died. Christ is risen. Christ will come again.

We celebrate the memorial of our redemption, O Father, in this sacrifice of praise and thanksgiving. Recalling his death, resurrection, and ascension, we offer you these gifts.

Sanctify them by your Holy Spirit to be for your people the Body and Blood of your Son, the holy food and drink of new and unending life in him. Sanctify us also that we may faithfully receive this holy Sacrament, and serve you in unity, constancy, and peace; and at the last day bring us with all your saints into the joy of your eternal kingdom.

The Great Amen is when the congregation with a unified great voice concurs with all that the presider has prayed. It is the only "Amen" in all capitals found in the Book of Common Prayer, signifying the greatness of the congregation's response.

All this we ask through your Son Jesus Christ. By him, and with him, and in him, in the unity of the Holy Spirit all honor and glory is yours, Almighty Father, now and for ever. **AMEN**.

THE LORD'S PRAYER

We pray together the prayer that Jesus taught his disciples to pray. The link between our daily bread and the spiritual food we receive in the Eucharist is an ancient connection.

And now, as our Savior Christ has taught us, we are bold to say,

Our Father, who art in heaven, Padre nuestro que estás en el cielo, hallowed be thy Name, santificado sea tu Nombre, thy kingdom come, venga tu reino, thy will be done, hágase tu voluntad, on earth as it is in heaven. en la tierra como en el cielo. Give us this day our daily bread. Danos hoy nuestro pan de cada día. And forgive us our trespasses, Perdona nuestras ofensas, as we forgive those como también nosotros perdonamos who trespass against us. a los que nos ofenden. And lead us not into temptation, No nos dejes caer en tentación but deliver us from evil. y líbranos del mal. For thine is the kingdom, Porque tuyo es el reino, and the power, and the glory, tuyo es el poder, for ever and ever. Amen. y tuya es la gloria, ahora y por siempre. Amén.

Notre Père..., Padre nuestro..., Vater unser...,

THE BREAKING OF THE BREAD

The presider breaks the bread in silence.

FRACTION ANTHEM



THE INVITATION TO HOLY COMMUNION

A spiritual communion is a personal devotional that anyone can pray at any time to express their desire to receive Holy Communion at that moment, but in which circumstances impede them from actually receiving Holy Communion.

The presider invites the following prayer to be said by all.

My Jesus, I believe that you are truly present in the Blessed Sacrament of the Altar. I desire to offer you praise and thanksgiving as I proclaim your resurrection. I love you above all things, and long for you in my soul. Since I cannot receive you in the Sacrament of your Body and Blood, come spiritually into my heart. May I live in you, and you in me, in this life and in the life to come. Amen.

LA INVITACIÓN A LA SANTA EUCARISTÍA

La comunión espiritual es una devoción personal que cualquier persona puede orar en cualquier momento expresando su deseo de recibir la Santa Comunión en ese instante, pero en que la circunstancias le impide de recibir los elementos reales de la Santa Comunión.

La presidenta invita a todos a rezar esta oración.

Jesús mío, creo que estás verdaderamente presente en el Santísimo Sacramento del Altar. Deseo ofrecerte alabanza y acción de gracias mientras proclamo tu resurrección. Te amo por encima de todas las cosas, y te anhelo en mi alma. Como no te puedo recibir en el Sacramento de tu Cuerpo y Sangre, entra al menos espiritualmente en mi corazón. Que pueda vivir en ti, y tú en mí, en esta vida y en la vida venidera. Amén.

ANTHEM DURING THE COMMUNION

"Thou Art Gone Up on High" from *Messiah*, HWV 56 Sung by the cantor.

George Frideric Handel (1685–1759)

Thou art gone up on high; thou hast led captivity captive, and received gifts for men; yea, even from thine enemies, that the Lord God might dwell among them.

(Psalm 68:18)

THE POSTCOMMUNION PRAYER

Almighty and everliving God, we thank you for feeding us with the spiritual food of the most precious Body and Blood of your Son our Savior Jesus Christ; and for assuring us in these holy mysteries that we are living members of the Body of your Son, and heirs of your eternal kingdom. And now, Father, send us out to do the work you have given us to do, to love and serve you as faithful witnesses of Christ our Lord. To him, to you, and to the Holy Spirit, be honor and glory, now and for ever. Amen. Omnipotente y sempiterno Dios, te damos gracias porque nos has nutrido con el alimento espiritual del preciosísimo Cuerpo y Sangre de tu Hijo, nuestro Salvador Jesucristo; y porque nos aseguras, en estos santos misterios, que somos miembros vivos del Cuerpo de tu Hijo y herederos de tu reino eterno. Y ahora, Padre, envíanos al mundo para cumplir la misión que tú nos has encomendado, para amarte y servirte como fieles testigos de Cristo nuestro Señor. A él, a ti y al Espíritu Santo, sea todo honor y gloria, ahora y por siempre. Amén.

crys

-

- tic

tal

sea.

feast.

the

cha - ris

THE BLESSING

The presider blesses the people, and the people respond, Amen.

HYMN AT THE CLOSING • 460 (STANZAS I, 3–4)

Alleluia! Sing to Jesus

the

on

where

thou

of

both

songs

earth

all

Priest

the

and

sin

Vic

Sung by all.

1. le lu sing his Al ia! Ie sus! his the the throne: _ to scep ter, 3. Hea -Al _ le _ lu _ ia! Bread of ven, thou earth our food, stay! on our 4. Al le _ lu lords _ _ ia! King e _ ter nal, thee the Lord of own: _ we 0 Al le _ lu the umph, his ia! his tri -the vic to _ ry a - lone; _ h Al _ le _ ia! here the sin ful flee to thee from day to day: le lu foot -Al _ ia! born of Ma ry, earth thy stool, heaven thy throne: of like Hark! the ful Zi der might flood; thun y songs peace _ _ on а In ter _ ces sor, friend of sin _ ners, earth's Re _ deem er, plead for _ _ me, hast High Priest: thou with - in the veil en _ tered, robed in flesh, our great 0 of deemed us tion hath by his blood. Je sus out ev ery na re -

less

tim

sweep

in

а

the

cross

_

eu

Hyfrydol

THE DISMISSAL

Go in peace. Serve the risen Christ. Alleluia, alleluia. Thanks be to God. Alleluia, alleluia.

POSTLUDE

Fanfare for Ascension Day

Vayan en paz. Sirvan al Cristo Resucitado. Aleluya, aleluya. **Demos gracias a Dios. Aleluya, aleluya.**

Paul Edwards (b. 1955)

PARTICIPANTS/PARTICIPANTES

PRESIDER/PRESIDENTA

The Reverend Canon Dana Colley Corsello Canon Vicar

PREACHER/PREDICADOR

The Reverend Canon Leonard L. Hamlin, Sr. Canon Missioner and Minister of Equity and Inclusion

GOSPELLERS/EVANGELISTAS

The Very Reverend Randolph Marshall Hollerith Dean

> The Reverend Patrick L. Keyser *Priest Associate*

READER/LECTORA

Erin Ennis Verger

MUSICIANS/MÚSICOS

Thomas M. Sheehan Organist and Associate Director of Music

Daryl L. A. Hunt Associate Director of Music for Contemporary Worship

Imani-Grace Cooper, singer

Matthew Goinz, singer

Marshall Keys, saxophone

AMERICAN SIGN LANGUAGE INTERPRETERS/INTÉRPRETES DE LENGUAJE DE SEÑAS AMERICANO

Candas I. Barnes

Ashley Middleton

FLOWERS The flowers are given to the glory of God. In memory of John E. Ryerson; in loving memory of Mary Burr Gibson Kelly; in memory of Huntington T. Harris; in memory of the Marquesa de Casa-Maury; in memory of Mr. and Mrs. Alexander Loder Wiener; and in memory of Edwin E. Greigg.

PERMISSIONS Texts of the New Testament, Epistle, and Gospel taken from the New Revised Standard Version Bible, Copyright 1989, Division of Christian Education of the National Council of the Churches of Christ in the USA. All rights reserved. Used by permission. Spanish texts of the New Testament, Epistle, and Gospel taken from the Biblia Dios Habla Hoy, Third Edition, Copyright 1996, Sociedades Bíblicas Unidas. All rights reserved. Used by permission. Acclamation, collects, psalm, creed, Eucharistic Prayer A, and postcommunion prayer taken from the Book of Common Prayer, 1979. Public domain. Spanish text of the collect, psalm, creed, Lord's Prayer, and and postcommunion prayer taken from El Libro de Oración Común, Copyright 1989, The Church Pension Fund. All rights reserved. Prayer of Spiritual Communion taken from *A Prayer Book for the Armed Services 2007*, Copyright 2008, Domestic and Foreign Missionary Society of the Protestant Episcopal Church in the U.S.A. All rights reserved. Used by permission.

Unidos. Benjamin Villanueva, tr. George Lockwood (b. 1946), Copyright 1983, Church Publishing Incorporated. Reprinted under One License #A-709283. *All Hail the Power of Jesus' Name*. Text: Edward Perronet (1726–1792) Music: *Coronation*. Oliver Holden (1765–1844), alt. Public domain. *Gloria in excelsis*. Music: William Mathias, Copyright 1976, Oxford University Press. Reprinted under One License #A-709283. *Blessed Assurance*. Text: Fanny J. Crosby (1820–1915). Music: Phoebe P. Knapp. Public domain. *Arise (You Are Good)*. DeJaughn Murphy and William Murphy III, Copyright Lilly Mack Music and M3M Music (both admin. by Capitol CMG Publishing). Reprinted under CCLI License #3058209. *Sanctus: Holy, Holy, Holy Lord*. Music: W. Mathias, Copyright 1976, Oxford University Press. Reprinted under One License #A-709283. *Christ Our Passover*. Music: Douglas Major. Used by permission. *Alleluia! Sing to Jesus*. Text: William Chatterton Dix (1837–1898). Music: *Hyfrydol*. Rowland Hugh Prichard (1811–1887). Public domain.

Thank you for worshiping with Washington National Cathedral, your National Cathedral.

The work of the Cathedral in service to the city, the nation, and the world is made possible entirely through private support. The gifts of people from across the country and the world are behind every worship service, concert, public program, and the daily work of maintaining this historic landmark. It is only through your generosity that the Cathedral can fully live into its priorities of welcoming, deepening, convening, and serving.

We invite you to support the mission and ministry of the Cathedral. You may text the dollar amount you wish to give to (202) 856-9005 or visit cathedral.org/support to donate. You may also mail a check to Washington National Cathedral, P.O. Box 98283, Washington, DC 20090-8283.

Thank you in advance for your generosity. Please know that your participation with us today has been a blessing.

